

reesa®

Rotary shaver

HYPERCARE

T500

TSA0569

Návod k obsluze **CS**

Bedienungsanleitung **DE**

Owner's manual **EN**

Εγχειρίδιο χρήσης **GR**

Instrukcja obsługi **PL**

Manual de utilizare **RO**

Návod na použitie **SK**



	CS	DE	EN	GR	PL	RO	SK
1	Hlava s čepelemi	Rasierkopf	Shaving head	Κεφαλή ξυρίσματος	Głowica z ostrzami	Cap de bărbierit	Holiaca hlavica s frézkami
2	Zastřihovač	Trimmer	Trimmer	Κοπτικό τριμμαρίσματος	Trymer	Trimmer	Holiaci strojček
3	Tlačítko pro uvolnění hlavy s čepelemi	Freigabetaste Rasierkopf	Shaving head release button	Κουμπί απελευθέρωσης κεφαλής ξυρίσματος	Przycisk zwalnający głowicę z ostrzami	Buton de eliberare cap de bărbierit	Uvoľňovacie tlačidlo hlavice s frézkami
4	Tlačítko napájení	Taste Ein/Aus	Power button	Διακόπτης ενεργοποίησης / απενεργοποίησης	Przycisk zasilania	Buton alimentare	Hlavný vypínač
5	Indikátor nabíjení	Ladeanzeige	Charging indicator	Ένδειξη φόρτισης	Wskaźnik ładowania	Indicator de încărcare	Indikátor nabíjania
6	Nabíjecí zásuvka	Ladeanschluss	Charging socket	Υποδοχή φόρτισης	Gniazdo ładowania	Mufă încărcare	Zásuvka pre nabíjanie

DVă mulțumim pentru achiziționarea aparatului TEESA. Va rugăm să citiți cu atenție manualul înainte de a utiliza aparatul și păstrați manualul pentru consultări ulterioare. Producătorul nu își asumă nici o responsabilitate pentru posibilele daune cauzate de o utilizare necorespunzătoare a aparatului.

INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA



Pentru a folosi aparatul corect și în siguranță, vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni de siguranță înainte de instalare și utilizare:

1. Vă rugăm să citiți cu atenție manualul înainte de a utiliza aparatul și păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
2. Înainte de a conecta dispozitivul la priză, asigurați-vă că tensiunea de alimentare corespunde cu tensiunea necesară aparatului, înscrisă pe eticheta produsului.
3. Opriti întotdeauna aparatul și deconectați-l de la rețeaua de alimentare:
 - în cazul în care nu funcționează corect
 - în cazul în care scoate un zgomot neobișnuit pe durata utilizării
 - înainte de dezamblarea aparatului
 - înainte de curățare
 - atunci când nu este utilizat.
4. Când doriți să scoateți aparatul din priză, trageți de stecher, nu de cablu.
5. Aparatul nu trebuie folosit de persoane (inclusiv copii) cu abilități psihice, senzoriale sau mentale reduse, lipsite de experiență sau cunoștințe, decât dacă acestea sunt supravegheate sau primesc instrucțiuni cu privire la folosirea aparatului de la o persoană responsabilă de siguranța acestora.
6. Folosiți doar încărcătorul AC inclus pentru a încărca dispozitivul.
7. Nu utilizați aparatul dacă a fost scăpat în apă sau prezintă defecțiuni. În cazul în care aparatul nu funcționează corespunzător, opriți-l și contactați imediat un centru de service autorizat.
8. Păstrați aparatul și cablul de alimentare departe de surse de căldură, de lumină directă a soarelui, umiditate și feriti-le de margini ascuțite.
9. Nu folosiți aparatul în alte scopuri decât cele pentru care a fost proiectat.
10. Utilizați doar componente originale ca accesorii sau piese de schimb.
11. Aparatul poate fi utilizat și sub duș.
12. Nu manipulați aparatul când aveți mâinile ude și aparatul este conectat la rețea, pericol de electrocutare.
13. Nu așezați sau păstrați produsul în locuri de unde poate cădea sau poate fi tras în cadă, cabina de duș sau chiuvetă.
14. Dacă stația de încărcare cade în apă, nu o scoateți din apă, întâi trageți imediat cablul din priză.
15. Nu scufundați aparatul în apă sau alte lichide.
16. Acest dispozitiv este destinat exclusiv uzului casnic. Nu îl folosiți în scopuri comerciale
17. Curățați și păstrați aparatul conform instrucțiunilor din capitoul "Curățare" și „Depozitare”.

Acest produs este rezistent la apă conform clasei de protecție IPX6, care testează rezistența împotriva apei la un debit maxim de 100 l/m. În ciuda acestei clasificări, dispozitivul nu este rezistent la apă în orice situație. Dispozitivul este sigur din punct de vedere electric și poate fi utilizat în baie – se poate curăța sub jetul de apă, dar nu poate fi utilizat sub apă (în imersie).

ÎNCĂRCARE

Notă:

- Asigurați-vă că aparatul este oprit înainte de a-l conecta la priză.
 - O încărcare completă durează aproximativ 8 de ore și asigură aproximativ 45 de minute de bărbierit.
 - Se recomandă încărcarea aparatului o dată pe săptămână.
1. Conectați un capăt al adaptorului AC la sursa de alimentare, conectați celălalt capăt la mufa de alimentare a aparatului.
 2. Când aparatul se încarcă, indicatorul de încărcare  este aprins.
 3. Când încărcarea este finalizată, indicatorul de încărcare  este aprins. Deconectați adaptorul AC de la sursa de alimentare și de la aparat.

FUNCȚIONARE

Bărbierit:

1. Apăsați butonul de alimentare pentru a porni aparatul.
2. Deplasați capul de bărbierit în direcția în care crește barba, folosind mișcări circulare și drepte (ca și în figura alăturată).
3. Apăsați ușor aparatul de bărbierit pe piele, astfel încât lamele să poată urmări cu ușurință conturul feței.
4. După ce ați terminat de utilizat aparatul, opriți-l apăsând butonul de alimentare.
5. Curățați aparatul conform instrucțiunilor din secțiunea "Curățare".
6. Puneți capacul de protecție pe capul de bărbierit pentru a proteja lamele de orice deteriorare.



Tundere:

1. Apăsați glisiera de tundere pentru a deschide dispozitivul de tuns.
2. Porniți aparatul.
3. Începeți să tundeți.
4. După tundere, opriți aparatul apăsând butonul de alimentare.
5. Curățați dispozitivul pentru tuns conform instrucțiunilor din secțiunea "Curățare".
6. Împingeți dispozitivul pentru tuns până se blochează la locul lui.

CURĂȚARE

Generalități:

- Nu scufundați aparatul în apă.
- Nu folosiți substanțe abrazive sau agenți chimici pentru a curăța produsul.
- Curățați doar carcasa cu un material textil moale, ușor umed.
- Aparatul poate fi clătit sub jetul de apă.
- Curățați produsul după fiecare utilizare. Curățarea regulată asigură o performanță mai bună.

Curățarea cu peria de curățat:

Curățarea capului de bărbierit:

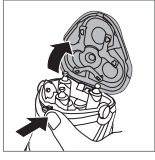
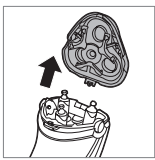
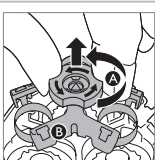
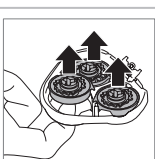
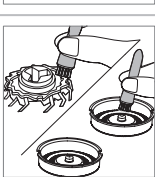
1. Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la priză.
2. Curățați exteriorul capului de bărbierit.
3. Apăsăți butonul de eliberare a capului de bărbierit pentru a deschide capul de bărbierit.
4. Curățați interiorul capului de bărbierit și a compartimentului pentru păr.
5. După curățare închideți capul de bărbierit apăsându-l în jos până se blochează.


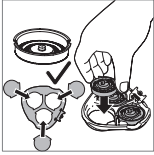
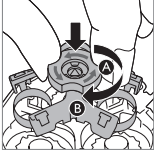
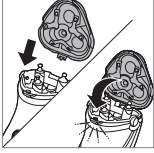
Curățarea dispozitivului de tuns:

1. Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la priză.
2. Deschideți dispozitivul de tuns.
3. Periați în sus și în jos de-a lungul dinților dispozitivului de tuns.
4. După curățare, împingeți dispozitivul în jos până se blochează la locul lui.

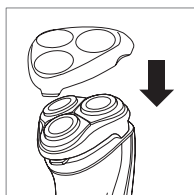
Curățarea completă:

Notă: Curățați lamele de bărbierit complet o dată pe lună pentru o performanță optimă.

	<ol style="list-style-type: none"> 1. Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la priză. 2. Apăsăți butonul de eliberare cap de bărbierit pentru a deschide capul de bărbierit.
	<ol style="list-style-type: none"> 3. Scoateți capul de bărbierit din aparat.
	<ol style="list-style-type: none"> 4. Rotiți cadrul de fixare în sens invers acelor de ceasornic și înlăturați-l.
	<ol style="list-style-type: none"> 5. Scoateți și curățați lama de bărbierit și protecția acesteia una câte una. Notă: Nu curățați mai mult de o lamă și protecția acesteia, deoarece sunt seturi. Performanța bărbieritului se poate deteriora dacă lama este pusă într-o garnitură greșită..
	<ol style="list-style-type: none"> 6. Înlăturați lama din garnitură și curățați-o cu periuța furnizată. Notă: Curățați cu atenție lamele deoarece sunt ascuțite! 7. Curățați garnitura cu periuța.

	<p>8. Puneți lama înapoi în garnitură. 9. Puneți lama înapoi în suportul de lame corespunzător.</p>
	<p>Notă: Asigurați-vă că creștăturile de pe ambele părți ale lamei se potrivesc exact pe creștăturile din suportul lamei de bărbierit.</p>
	<p>10. Puneți cadrul de fixare înapoi pe capul de bărbierit și rotiți cadrul de fixare în sensul acelor de ceasornic.</p>
	<p>11. Introduceți mânerul capului de bărbierit în fanta din parte superioară a aparatului. 12. Închideți capul de bărbierit. Notă: Dacă acesta nu se închide ușor, verificați dacă ați introdus corect lamele și dacă cadrul de fixare este blocat.</p>

DEPOZITARE



- Înainte de a depozita aparatul, asigurați-vă că acesta este curat, uscat și deconectat de la priză.
- Depozitați aparatul într-un loc uscat și răcoros, într-un loc inaccessibil copiilor.
- Depozitați aparatul cu capacul de protecție pus pentru a evita deteriorarea lamelor.

ÎNLOCUIREA CAPULUI DE BĂRBIERIT

Note:

- Se recomandă înlocuirea capului de bărbierit la fiecare 18 luni.
- Înlocuiți imediat lamele deteriorate.
- Înlocuiți întotdeauna capul de bărbierit cu capul de bărbierit original Teesa.
- Capul de bărbierit se poate cumpăra de pe magazinul online Teesa.pl sau rebelelectro.com.

1. Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la priză.
2. Apăsăți butonul de eliberare a capului de bărbierit pentru a deschide capul de bărbierit.
3. Scoateți capul de bărbierit.
4. Introduceți noul cap de bărbierit în fanta superioară a aparatului. Închideți capul de bărbierit.

Notă: Dacă acesta nu se închide ușor, verificați dacă ați introdus corect lamele și dacă cadrul de fixare este blocat.

SPECIFICAȚII

Caracteristici principale

Trei lame elastice care se adapteaza la forma fetei
Trimmer incorporat pentru o taiere precisa a mustetii si perciunilor
Lame din otel de inalta calitate
Utilizare fara fir
Operare silentioasa
Usor de curatat
Design ergonomic

Date tehnice

Clasa de protectie: IPX6
Viteza de rotatie: 7200 rpm
Timp de utilizare: pana la 45 min
Timp de incarcare: pana la 8 h
Baterie: 2x AA 600 mAh Ni-MH
Putere: 3 W
Încărcător AC:
Intrare: 100 - 240 V; 50/60 Hz
Ieșire: 3 V; 800 mA

Continent colet

Încărcător AC, capac de protecție, perie de curățat, manual de utilizare

Parametri fizici

Greutate: 185 g
Dimensiuni: 57 x 157 x 59 mm



Romania
Reciclarea corecta a acestui produs
(reziduuri provenind din aparatura electrica si electronica)



Marcajale de pe acest produs sau mentionate in instructiunile sale de folosire indica faptul ca produsul nu trebuie aruncat impreuna cu alte reziduuri din gospod arie atunci cand nu mai este in stare de functionare. Pentru a preveni posibile efecte daunatoare asupra mediului inconjurator sau a san atati oamenilor datorate evacuarii necontrolate a reziduurilor, vă rugăm să separați acest produs de alte tipuri de reziduuri si să-l reciclati in mod responsabil pentru a promova re folosirea resurselor materiale. Utilizatorii casnici sunt rugati să ia legatura fie cu distribuitorul de la care au achizitionat acest produs, fie cu autoritățile locale, pentru a primi informatii cu privire la locul si modul in care pot depozita acest produs in vederea reciclării sale ecologice. Utilizatorii instititionali sunt rugati să ia legatura cu furnizorul și să verifice condițiile stipulate in contractul de vanzare. Acest produs nu trebuie amestecat cu alte reziduuri de natura comerciala.

RO